

Distr.: General
2 August 2018
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة

الذي يُعقد تحت رعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي

٩-١٨ تموز/يوليه ٢٠١٨

تقرير المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة الذي يُعقد تحت رعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام ٢٠١٨

موجز

دخلت خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ الآن عامها الثالث من التنفيذ. وقد أُحرز تقدم في العديد من المجالات، مثل اعتماد أهداف التنمية المستدامة في الخطط والاستراتيجيات الإنمائية الوطنية على نطاق واسع وإنشاء هياكل وآليات التنسيق من أجل التنفيذ. ويسعى العديد من البلدان إلى ضمان الاتساق بين الإجراءات الرامية إلى تنفيذ خطة عام ٢٠٣٠، واتفاق باريس، وإطار سنداى للحد من مخاطر الكوارث للفترة ٢٠١٥-٢٠٣٠، وخطة عمل أديس أبابا الصادرة عن المؤتمر الدولي الثالث لتمويل التنمية، وغيرها من الصكوك المتفق عليها دولياً. والبيانات والإحصاءات المصنفة باتت تغطي بقول أوسع، وهي تدعم تحسين وضع السياسات الهادفة إلى الوصول إلى أشد الفئات تخلفاً عن الركب. ولا يزال الزخم الذي يدفع خطة عام ٢٠٣٠ قوياً. وسيكون من المهم للغاية مواصلة زيادة الالتزامات بالعمل تحضيراً للدورة الرابعة والسبعين للجمعية العامة، عندما يجتمع المنتدى تحت رعايتها.

وعلى الرغم من الاتجاهات الإيجابية، فإن هناك أوجه تفاوت كبيرة في الإنجازات المتحققة، سواء داخل البلدان أو فيما بينها. فلا تزال أقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية متأخرة عن الركب فيما يتعلق بجميع الغايات تقريباً. أما البلدان المتوسطة الدخل فتواجه هي نفسها تحدياتها التي تتمثل في أن مجموعات كبيرة من الأشخاص يُحرَمون من إمكانية ضمان حياة أفضل لأسرهم.

وعلاوة على ذلك، يشكل انخفاض التوقعات المتعلقة بالنمو الاقتصادي المستدام واستمرار أنماط عدم المساواة مصدراً للقلق ويتطلب ذلك اتخاذ إجراءات عالمية منسقة للتصدي للأسباب الجذرية للتحديات الصعبة. ولا يزال توزيع الثروات متفاوتاً إلى حد كبير، ومن شأن القرارات التي تتخذها مجموعة



صغيرة من الأفراد أن تؤدي دورا كبيرا في إحداث تغيير إيجابي على الصعيد العالمي. وستكون سرعة اعتماد الإجراءات التحويلية حاسمة في تحديد التقدم الإيجابي الذي سيحرز في المستقبل في تنفيذ أهداف التنمية المستدامة، وضمان تطبيق الحلول الكفيلة بوضع حد للأنماط والممارسات غير المستدامة.

ولا يزال الفقر والجوع، خصوصا في المناطق الريفية، مستحكمين. وهناك قصور على الصعيد العالمي في توفير الحماية الاجتماعية، ولا سيما للفئات الضعيفة؛ ويوجد نقص في إمكانية الحصول على خدمات المياه والصرف الصحي؛ ومساحة المناطق الحرجية آخذة في التناقص في الوقت الذي يهدد فيه تدهور الأراضي أسباب معيشة الملايين من الناس. ويؤدي تزايد وتيرة وقوع الكوارث من جراء تغير المناخ إلى تنامي التنافس على الموارد الطبيعية، ويسفر ارتفاع عدد النزاعات العنيفة إلى تأجيج انعدام الأمن الغذائي. وتفيد البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية على حد سواء، بأنه مع تزايد تدفقات الهجرة، فإن القدرة على تلبية الاحتياجات المحددة للمهاجرين تتعرض للضغط في كل مكان. ولا يزال بعض السكان معرضين بشدة لخطر التخلف عن الركب، بمن في ذلك النساء والفتيات، والأطفال والشباب، والشعوب الأصلية، والأشخاص ذوو الإعاقة. والفقر المدقع أكثر انتشارا في صفوف النساء، والانخفاض الراهن في معدل وفيات الأمهات بطيء للغاية، والحصول على الخدمات الصحية يتسم بالتأخير.

وتتأثر النساء والفتيات أيضا تأثرا غير متناسب بالكوارث والنزاعات، وبخاصة إن كنَّ يعشن في فقر. ولا يزال الكثير من الناس محرومين من حقوقهم الأساسية؛ إضافة إلى ذلك، تعاني الشعوب الأصلية في بعض البلدان بشكل غير متناسب من عدم الاعتراف بحقوقها. وقد يترتب على تطبيق مبدأ عدم ترك أي أحد خلف الركب أثر إيجابي عندما تُبذل جهود لضمان حصول الأشخاص المعرضين للخطر ليس على استحقاقات فحسب، بل وأن يشاركوا أيضا في عملية التنمية المستدامة ويسهموا فيها.

وتشكل زيادة الاعتراف بالدور الهام للبيانات المصنفة في وضع السياسات الرامية إلى الوصول إلى أشد الفئات تخلفا عن الركب اتجاها إيجابيا. غير أنه لا بد من زيادة الالتزام بتطوير الإحصاءات والبيانات الرسمية. ويتعين وضع نُظُم فعالة للرصد من أجل قياس التقدم المحرز على نحو أكثر فعالية، عن طريق الاستفادة من ثورة البيانات المستمرة. وي طرح انعدام التكنولوجيا والهياكل الأساسية في المناطق الريفية تحديا، وكثيرا ما تكون الإحصاءات المتعلقة بأوجه عدم المساواة والتمييز مفقودة، بما في ذلك بين البلدان. ومن الصعب قياس العنف الجنساني. ومن خلال تقييم قدرة مكاتب الإحصاء الوطنية، ومع التركيز على المنهجية والحفاظ على السرية، يمكن قياس ودراسة أوجه عدم المساواة ضمن السياق الاجتماعي الاقتصادي للبلد وفيما يتعلق بالأشكال الأخرى من عدم المساواة.

ويتطلب بناء القدرة على الصمود التنسيق والتخطيط على نطاق واسع في مختلف القطاعات. ويمكن تقسيم الإجراءات الكفيلة بتحقيق القدرة على الصمود إلى ثلاثة مجالات هي: الحد من المخاطر الحالية والمعروفة؛ والتحكم بالمخاطر في المستقبل؛ وإدارة الكوارث أو الصدمات عند وقوعها. وتستلزم معالجة العوامل والأسباب الكامنة وراء مخاطر الكوارث معالجة شاملة ومنظمة، مع عدم الاكتفاء بمراجعة الأثر المترتب على قطاع واحد فحسب، بل الأخذ في الاعتبار الآثار المتعاقبة المترتبة أيضا على قطاعات أخرى. وتكتسي القدرة على الصمود أهمية حاسمة في كل جانب من جوانب أهداف التنمية المستدامة ويمكن أن تُعتبر مؤشرا على صحة المجتمعات عموما في أوقات تصاعد النزاعات، وانعدام الاستقرار السياسي، وتغير المناخ.

وقد ساعدت تدابير إعفاء البلدان إعفاء مؤقتاً أو جزئياً من ديونها على تعافيتها من الصدمات ويمكنها أن تساعد على توجيه الاستثمار إلى القطاعات الأكثر هشاشة من أجل التأهب للصدمات في المستقبل. وينبغي أن تركز السياسات الاقتصادية والتجارية والاجتماعية على العمال والسكان بدلاً من تركيزها على وظائف أو قطاعات محددة. ومن الأهمية بمكان تعزيز نظم الحماية الاجتماعية لأنها تخفف من آثار الصدمات، لا سيما بالنسبة لأكثر الفئات ضعفاً. ويتطلب اتباع نهج التفكير النظمي واعتماد منظور طويل الأجل في بناء القدرة على الصمود على جميع المستويات الاستثمار في القدرات البشرية، وفهم الاتجاهات السكانية الحالية والمقبلة، والقيام باستثمار محدد الأهداف وفي الوقت المناسب في بناء قدرات الشباب، واتباع نهج استباقي، والاستثمار في نُظم الإنذار المبكر. وتتعلق عناصر هامة أخرى بدور العلم والتكنولوجيا في تعزيز القدرة على الصمود، والحاجة إلى إقامة شراكات عبر الحدود، والتعاون على الصعيد الإقليمي لتبادل الخبرات في مجال بناء القدرة على الصمود على أساس مستمر.

وينبغي ألا يكون مبدأ عدم ترك أي أحد خلف الركب مجرد كلام؛ بل يجب أن يقترن بوضع خطط عمل ملموسة. وبعض الفئات الاجتماعية تخلفت كثيراً عن الركب بسبب سياسات إقصائية، لذا يجب تغيير هذه السياسات. ومن الضروري وضع مجموعة واسعة من السياسات المتكاملة للحماية الاجتماعية، بالاقتران بسياسات اقتصادية ومالية مؤاتية للحد من الفقر ومن انعدام المساواة، كي لا يتخلف أحد عن الركب. ويتعين اتباع نهج يشمل المجتمع بأسره من خلال إشراك جميع أصحاب المصلحة، ولا سيما المتخلفون عن الركب، ليس بوصفهم مستفيدين فحسب، بل باعتبارهم عوامل تغيير أيضاً.

وتضمن المنتدى تقارير لرؤساء المنتديات الإقليمية المعنية بالتنمية المستدامة عن نتائج متدياتهم الإقليمية، شددوا فيها على أهمية البعد الإقليمي، الذي يقيم صلة بالغة الأهمية بين المستويين الوطني والعالمي ويتيح فرصة ثمينة لتبادل أفضل الممارسات وتيسير التعلم من الأقران على حد سواء. وتناولت تلك المنتديات مجموعة متنوعة من المواضيع. وأعتبر بناء القدرة على الصمود شرطاً أساسياً لتحقيق أهداف التنمية المستدامة في آسيا والمحيط الهادئ. وفي أفريقيا، يتطلب التحول الهيكلي القادر على الصمود، تمثيلاً مع خطة عام ٢٠٣٠ وخطة عام ٢٠٦٣، وضع أطر عمل وطنية متكاملة تتضمن أيضاً الإدماج، والحماية من تغير المناخ، والحد من مخاطر الكوارث. وركز المنتدى العربي على الموارد الطبيعية، والأجيال المقبلة، والمصلحة العامة، وشدد على الحاجة إلى زيادة التعاون من أجل تحقيق الإدارة المستدامة، مسلطاً الضوء على مسائل أخرى منها التنوع الاقتصادي؛ وبناء المدن المستدامة والقادرة على الصمود؛ وتمويل التنمية الشاملة والمستدامة؛ ودور المجتمع المدني؛ وتحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة؛ وإشراك الشباب. وفي أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، جرى التشديد على مشاركة المواطنين، مع وضع الناس في صميم الإجراءات المتخذة. وتشمل التحديات التي تواجه تحقيق التنمية المستدامة في المنطقة الفقر، وعدم المساواة، وارتفاع قيمة الديون الخارجية، وانخفاض مستويات التعاون الدولي.

وقد قُيِّمت الاستعراضات الوطنية الطوعية الـ ٤٦ التي أُجريت في المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة الإجراءات والإنجازات والتحديات على الصعيد الوطني، وحددت الخطوات المقبلة في تنفيذ خطة عام ٢٠٣٠. وأفادت بلدان عديدة بأن أهداف التنمية المستدامة حظيت بالدعم على أعلى مستويات الحكم وفي مختلف الأطياف السياسية الوطنية. وقدمت جميع البلدان تقارير مفصلة عن جميع الخطوات المتخذة لإدراج خطة عام ٢٠٣٠ في أطر سياساتها الوطنية. وذكر العديد منها أن

الترتيبات من قبيل اللجان المشتركة بين الوزارات والمعنية بأهداف التنمية تقوم حالياً بدور التنسيق والقيادة، مستندة في بعض الأحيان إلى أصحاب المصلحة من خارج الحكومة. وغالباً ما يستند التنفيذ على الصعيد المحلي إلى نُهج وشراكات تشمل مكونات الحكومة برمتها، في حين أن اتباع نهج يشمل المجتمع بأكمله يعزز مشاركة أصحاب المصلحة ويدركي الوعي بالإجراءات اللازمة للتنفيذ. وتدعم الهيئات التقنية المؤسسات واللجان الرفيعة المستوى، وتنتمي مكاتب الإحصاء الوطنية إلى عضوية مؤسسات التنسيق أو توفر لها الدعم التقني. ومن أجل تشجيع تويّ زمام الأمور داخل الحكومة، عينت بعض البلدان جهات تنسيق معنية بأهداف التنمية المستدامة في الوزارات التنفيذية وأنشأت الوحدات ذات الصلة لضمان التنسيق الفعال بين الإدارات والوكالات. والمؤسسات المنشأة والمعتمدة على مستوى البلديات دليل على أن التنفيذ يجري أيضاً على الصعيد دون الوطني. وفي الوقت نفسه، هناك تحديات مستمرة، وتشمل ما يتسم به الأخذ بنُهج متكاملة من تعقيد، والحاجة إلى التعريف على نطاق واسع بأهداف التنمية المستدامة ووسائل تنفيذها. واعتبرت البلدان في تقاريرها الاستعراضات الوطنية الطوعية عمليةً مفيدة.

أولا - مقدمة

- ١ - قررت الجمعية العامة، في قرارها ٢٩٠/٦٧، أن يدعو رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى عقد اجتماعات المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة تحت رعاية المجلس سنويا لمدة ثمانية أيام، منها ثلاثة أيام يُعقد فيها جزء وزاري. وعملا بالفقرة ١١ (ج) من مرفق قرار الجمعية ١/٦٨، يُعقد الاجتماع الوزاري للمنتدى الذي يستمر ثلاثة أيام أثناء الجزء الرفيع المستوى للمجلس.
- ٢ - وقرر المجلس، في قراره ٢٠٤/٢٠١٨، أن يُعقد المنتدى في الفترة من ٩ إلى ١٣ تموز/يوليه ٢٠١٨ وأن يُعقد الجزء الرفيع المستوى من دورته لعام ٢٠١٨ في الفترة من ١٦ إلى ١٩ تموز/يوليه، ويشمل الاجتماع الوزاري للمنتدى الذي يستمر ثلاثة أيام في الفترة من ١٦ إلى ١٨ تموز/يوليه.
- ٣ - وقررت الجمعية العامة، في قرارها ٢٩٩/٧٠، أن يكون موضوع دورة المنتدى لعام ٢٠١٨ "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود" وأن يُجري المنتدى استعراضا مفصلا للأهداف ٦ و ٧ و ١١ و ١٢ و ١٥، إضافة إلى استعراضه السنوي للهدف ١٧، دون الإخلال بطابع التكامل والترابط وعدم قابلية التجزئة الذي تتسم به أهداف التنمية المستدامة وبهدف تيسير القيام باستعراض متعمق للتقدم المحرز في تحقيق جميع الأهداف على مدى دورة تستغرق أربع سنوات،
- ٤ - ويعرض هذا التقرير وقائع اجتماعات المنتدى التي عُقدت تحت رعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام ٢٠١٨.

ثانيا - وقائع اجتماعات المنتدى والإجراءات التي اتخذها

- ٥ - في الفترة من ٩ إلى ١٨ تموز/يوليه ٢٠١٨، عقد المنتدى ٢٦ اجتماعا، تضمنت الأجزاء المتعلقة بالجلسة الافتتاحية والجلسة الختامية واختتام أعمال المنتدى، ومناقشات بشأن استعراض أهداف التنمية المستدامة ٦ و ٧ و ١١ و ١٢ و ١٥ و ١٧، وحلقات نقاش مواضيعية استعراضية، بالإضافة إلى ٤٦ استعراضا وطنيا طوعيا. وفي الجلسة السادسة عشرة للمنتدى، المعقودة في ١٦ تموز/يوليه، شاهد أعضاء المنتدى فيلم *Forests in Made*، الذي قدمته سفيرة النوايا الحسنة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي والممثلة السيدة ميشيل يوهو. وعقد المنتدى أيضا مناقشة عامة عن موضوعه في إطار اجتماعه الوزاري المعقود لمدة ثلاثة أيام أثناء الجزء الرفيع المستوى للمجلس (انظر الفقرة ١٨٧ أدناه).
- ٦ - وعُقد ما مجموعه ٢٤٠ مناسبة جانبية، و ١٥ دورة دراسية حول التنمية المستدامة، و ٧ مناسبات خاصة، بالإضافة إلى أنشطة أخرى ذات صلة، على هامش الاجتماعات الرسمية للمنتدى وبرعاية مجموعة متنوعة من أصحاب المصلحة، بما في ذلك الحكومات؛ ووكالات منظومة الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها؛ والمنظمات الدولية والمنظمات الحكومية الدولية؛ والمجموعات الرئيسية وغيرها من الجهات المعنية^(١)؛ ويمكن الاطلاع على المعلومات المتعلقة بهذه المناسبات على الموقع الشبكي للمنتدى (<https://sustainabledevelopment.un.org/hlpf/2018>).

(١) تشمل المجموعات الرئيسية، على النحو المحدد في جدول أعمال القرن ٢١: برنامج العمل من أجل التنمية المستدامة، المجموعات التالية: النساء؛ والأطفال والشباب؛ والشعوب الأصلية؛ والمنظمات غير الحكومية؛ والسلطات المحلية؛ والعمال والنقابات العمالية؛ وأرباب التجارة والصناعة؛ والأوساط العلمية والتكنولوجية؛ والمزارعون. وبالإضافة إلى ذلك، سلّمت الجمعية العامة، في قرارها ٢٩٠/٦٧، بدور الجهات المعنية الأخرى، مثل المنظمات الخيرية الخاصة والهيئات التعليمية والأكاديمية والأشخاص ذوي الإعاقة وجماعات المتطوعين وغيرها من الجهات المعنية الناشطة في مجالات تتعلق بالتنمية المستدامة.

افتتاح المنتدى

- ٧ - في الجلسة الأولى، المعقودة في ٩ تموز/يوليه، أعلنت رئيسة المجلس الاقتصادي والاجتماعي، ماري شاتاردوفا (تشيكيا)، افتتاح أعمال المنتدى في دورته لعام ٢٠١٨ وأدلت بملاحظات افتتاحية.
- ٨ - وفي الجلسة ذاتها، أدلى وكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية، ليو جينمين، ببيان وعرض تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة (E/2018/64).
- ٩ - وفي الجلسة نفسها أيضا، ألقى كلمة رئيسية كل من مدير مركز التنمية المستدامة والأستاذ في جامعة كولومبيا، جيفري د. ساكس؛ والمبعوثة الخاصة للأمين العام المعنية بمسألة الإعاقة وتوفير التسهيلات الخاصة بالأشخاص ذوي الإعاقة، ماريا سوليداد سيسيرناس رئيس؛ والمؤسس المشارك لمجلة Worldchanging المنشورة على الإنترنت، أليكس ستيفن.

الجلسة الختامية للأسبوع الأول واختتام أعمال المنتدى

- ١٠ - في الجلسة الخامسة عشرة، التي عُقدت في ١٣ تموز/يوليه، والتي اختتمت الأسبوع الأول للمنتدى السياسي الرفيع المستوى، عُقدت مناقشة تفاعلية عن موضوع "عدم ترك أي أحد خلف الركب: هل هناك نجاح يتحقق؟" ترأستها رئيسة المجلس وأدارها نائب الرئيس التنفيذي والمدير العام لمعهد الموارد العالمية، مانيش بابنا، وأدلى كل منهما ببيان.
- ١١ - وفي الجلسة ذاتها، أدلى الأمين العام المساعد لحقوق الإنسان ببيان أمام المنتدى، تلتها عروض قدمها مقرر المحموعتين المواضيعيتين ١ و ٢ وهم: نائب مدير مكتب السياسات ودعم البرامج في برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، دوغلاس كيه؛ ومدير وزارة الاقتصاد والمالية في السنغال، ماهي أمادو ديمي؛ ونائبة المدير العام في وزارة خارجية فنلندا، ريتا أوكسانين؛ والمحاورون الرئيسيون التالية أسماؤهم: نائبة رئيس لجنة السياسات الإنمائية والبحر الكاريبي، أليسيا بارسينا؛ والمحاورون الرئيسيون التالية أسماؤهم: نائبة رئيس لجنة السياسات الإنمائية وأستاذة الشؤون الدولية في جامعة The New School، ساكيكو فوكودا - بار؛ والمقررة الخاصة المعنية بحقوق الشعوب الأصلية، فيكتوريا تاوولي كوروبوز؛ والمفوضة المعنية بأجيال المستقبل في ويلز، صوفي هاو؛ والمستشارة الاستراتيجية في منظمة الفهود الرمادية (Gray Panthers) (مثلة للمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للمسنين)، سيلفيا بيلز.
- ١٢ - وجرى بعد ذلك مناقشة تفاعلية رد خلالها المشاركون في حلقة النقاش على التعليقات التي أدلى بها، والأسئلة التي طرحها، ممثلو كل من شيلي، وبلجيكا، وموريتانيا، وسويسرا، وإستونيا، وسيراليون، والمبعوثة الخاصة للأمين العام المعنية بمسألة الإعاقة وتوفير التسهيلات الخاصة بالأشخاص ذوي الإعاقة، وممثلو المجموعات الرئيسية لأرباب التجارة والصناعة والنساء والمجموعات الأخرى من أصحاب المصلحة لمبادرة "معا في خطة عام ٢٠٣٠"، والتعليم، والأوساط الأكاديمية، والأشخاص ذوي الإعاقة.
- ١٣ - وفي الجلسة نفسها، أدلت رئيسة المجلس بملاحظات وسلطت الضوء على الاتجاهات التي ظهرت من الجلسات خلال الأسبوع الأول للمنتدى (٩-١٣ تموز/يوليه).
- ١٤ - وفي الجلسة الخامسة عشرة أيضا، أدلى وكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية ببيان.

١٥ - وفي الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، لدى اختتام أعمال المنتدى، أدلى الأمين العام للأمم المتحدة بكلمة رئيسية.

١٦ - وفي الجلسة ذاتها، أدلت رئيسة المجلس ببيان، وأعلنت اختتام أعمال المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة الذي عُقد تحت رعاية المجلس في دورته لعام ٢٠١٨.

البت في مشروع الإعلان الوزاري

١٧ - عُرض على المنتدى، في جلسته الرابعة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، مشروع الإعلان الوزاري الصادر عن المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام ٢٠١٨، المعقود برعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بشأن موضوع "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود" (E/2018/L.20-E/HLPF/2018/L.2).

١٨ - وفي الجلسة ذاتها، أبلغت رئيسة المجلس المنتدى بأن مشروع الإعلان الوزاري لا تترتب عليه أي آثار في الميزانية البرنامجية.

١٩ - وفي الجلسة نفسها أيضا، استرعت رئيسة المجلس انتباه المنتدى إلى التعديلات المقترحة إدخالها على مشروع الإعلان الوزاري والمقدمة من الولايات المتحدة (E/HLPF/2018/L.3).

٢٠ - وفي الجلسة الرابعة والعشرين أيضا، أدلت ممثلة الولايات المتحدة ببيان بشأن نقطة نظام، وردّت الرئيسة عليها.

البت في التعديل الوارد في الفقرة ١ من الوثيقة E/HLPF/2018/L.3

٢١ - في الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، أدلت ممثلة الولايات المتحدة ببيان.

٢٢ - وفي الجلسة نفسها، رفض المنتدى التعديل بتصويت مسجل بأغلبية ١٠٧ أصوات مقابل ٥٠ صوتا، مع امتناع ٣ أعضاء عن التصويت. وكان التصويت على النحو التالي^(٢):

المؤيدون:

أرمينيا، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، إسرائيل، ألبانيا، ألمانيا، أندورا، أوكرانيا، أيرلندا، آيسلندا، إيطاليا، البرتغال، بلجيكا، بلغاريا، البوسنة والهرسك، بولندا، تشيكيا، الجبل الأسود، جمهورية كوريا، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جورجيا، الدانمرك، رومانيا، سان مارينو، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، سويسرا، صربيا، غينيا، فرنسا، فنلندا، قبرص، كازاخستان، كرواتيا، كندا، لايفيا، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، موناكو، النمسا، نيوزيلندا، هنغاريا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان، اليونان.

(٢) أفاد وفد مالطة لاحقا أنه كان يعترض التصويت مؤيدا للتعديل.

المعارضون:

الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، الأرجنتين، الأردن، أفغانستان، إكوادور، الإمارات العربية المتحدة، أنتيغوا وبربودا، إندونيسيا، أنغولا، أوروغواي، أوغندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بابوا غينيا الجديدة، باراغواي، باكستان، بالاو، البحرين، البرازيل، بربادوس، بروني دار السلام، بليز، بنغلاديش، بنما، بوتان، بوتسوانا، بوركينا فاسو، بوروندي، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو، بيلاروس، تايلند، تركيا، ترينيداد وتوباغو، تونس، جامايكا، الجزائر، جزر البهاما، جزر سليمان، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جنوب أفريقيا، جيبوتي، دولة فلسطين، دومينيكا، رواندا، زامبيا، زمبابوي، ساموا، سانت كيتس ونيفس، سانت لوسيا، سري لانكا، السلفادور، سنغافورة، السنغال، السودان، سورينام، شيلي، الصين، طاجيكستان، العراق، عمان، غانا، غرينادا، غواتيمالا، غيانا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، فييت نام، قطر، كابو فيردى، كمبوديا، كوبا، كوت ديفوار، كوستاريكا، كولومبيا، الكونغو، الكويت، كينيا، لبنان، ليسوتو، مالي، ماليزيا، مصر، المغرب، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة العربية السعودية، منغوليا، موريشيوس، موزامبيق، ميانمار، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، ناميبيا، نيبال، النيجر، نيجيريا، نيكاراغوا، الهند، هندوراس، اليمن.

الممتنعون:

جمهورية مولدوفا، سيشيل، النرويج.

البت في التعديل الوارد في الفقرة ٢ من الوثيقة E/HLPF/2018/L.3

- ٢٣ - في الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، أدلت ممثلة الولايات المتحدة ببيان.
- ٢٤ - وفي الجلسة نفسها، رفض المنتدى التعديل بتصويت مسجل بأغلبية ١٥٥ صوتاً مقابل صوتين، مع امتناع ٣ أعضاء عن التصويت. وكان التصويت على النحو التالي^(٣):

المؤيدون:

إسرائيل، الولايات المتحدة الأمريكية.

المعارضون:

الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، الأرجنتين، الأردن، أرمينيا، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، أفغانستان، إكوادور، ألبانيا، ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، أنتيغوا وبربودا، أندورا، إندونيسيا، أنغولا، أوروغواي، أوغندا، أوكرانيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، آيسلندا، إيطاليا، بابوا غينيا الجديدة، باراغواي، باكستان، بالاو، البحرين، البرازيل، بربادوس، البرتغال، بروني دار السلام، بلجيكا، بلغاريا، بليز، بنغلاديش، بنما، بوتان، بوتسوانا، بوركينا فاسو،

(٣) أفاد وفد مالطة لاحقاً أنه كان يعتزم التصويت ضد التعديل.

البوسنة والهرسك، بولندا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو، بيلاروس، تايلند، تركيا، ترينيداد وتوباغو، تشيكيا، تونس، تيمور - ليشتي، جامايكا، الجبل الأسود، الجزائر، جزر البهاما، جزر سليمان، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جنوب أفريقيا، جورجيا، جيبوتي، الدانمرك، دولة فلسطين، دومينيكا، رواندا، رومانيا، زامبيا، زمبابوي، ساموا، سان مارينو، سانت كيتس ونيفس، سانت لوسيا، سري لانكا، السلفادور، سلوفاكيا، سلوفينيا، سنغافورة، السنغال، السودان، سورينام، السويد، سويسرا، سيراليون، شيشيل، شيلي، صربيا، الصين، طاجيكستان، العراق، عمان، غانا، غرينادا، غواتيمالا، غيانا، غينيا، فرنسا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، فنلندا، فييت نام، قبرص، قطر، كابو فيردي، كازاخستان، كرواتيا، كمبوديا، كندا، كوبا، كوت ديفوار، كوستاريكا، كولومبيا، الكونغو، الكويت، كينيا، لاوس، لبنان، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، ليسوتو، مالي، ماليزيا، مصر، المغرب، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة العربية السعودية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، منغوليا، موريشيوس، موزامبيق، موناكو، ميانمار، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، ناميبيا، النرويج، النمسا، نيبال، نيجيريا، نيكاراغوا، نيوزيلندا، الهند، هندوراس، هنغاريا، هولندا، اليمن، اليونان.

المتنعون:

جمهورية كوريا، النيجر، اليابان.

البت في مشروع الإعلان الوزاري الوارد في الوثيقة E/HLPF/2018/L.2

٢٥ - في الجلسة الرابعة والعشرين، أدلى ممثل إسرائيل ببيان.

٢٦ - وفي الجلسة ذاتها، قرر المنتدى الإبقاء على الفقرة ١٢ من المنطوق، وذلك بتصويت مسجل بأغلبية ١٠٩ أصوات مقابل ٥ أصوات وامتناع ٤٥ عضوا عن التصويت. وكان التصويت على النحو التالي:

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، الأرجنتين، الأردن، أرمينيا، أفغانستان، إكوادور، الإمارات العربية المتحدة، أنتيغوا وبربودا، إندونيسيا، أنغولا، أوروغواي، أوغندا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، آيسلندا، بابوا غينيا الجديدة، باراغواي، باكستان، البحرين، البرازيل، بربادوس، بروني دار السلام، بليز، بنغلاديش، بنما، بوتان، بوتسوانا، بوركينا فاسو، بوروندي، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو، بيلاروس، تايلند، تركيا، ترينيداد وتوباغو، تونس، تيمور - ليشتي، جامايكا، الجزائر، جزر البهاما، جزر سليمان، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية العربية السورية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جنوب أفريقيا، جيبوتي، دولة فلسطين، دومينيكا، رواندا، زامبيا، زمبابوي، ساموا، سانت فنسنت وجزر غرينادين، سانت كيتس ونيفس، سانت لوسيا، سري لانكا، السلفادور، سنغافورة، السنغال، السودان، سورينام، شيلي،

الصين، طاجيكستان، العراق، عمان، غانا، غرينادا، غيانا، غينيا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، فييت نام، قبرص، قطر، كابو فيردى، كازاخستان، كمبوديا، كوبا، كوت ديفوار، كوستاريكا، كولومبيا، الكونغو، الكويت، كينيا، لبنان، مالي، ماليزيا، مصر، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة العربية السعودية، منغوليا، موريشيوس، موزامبيق، ميانمار، ناميبيا، النرويج، نيبال، النيجر، نيكاراغوا، الهند، اليمن، اليونان.

المعارضون:

أستراليا، إسرائيل، كندا، هندوراس، الولايات المتحدة الأمريكية.

المتنعون:

إسبانيا، إستونيا، ألبانيا، ألمانيا، أندورا، أوكرانيا، أيرلندا، إيطاليا، البرتغال، بلجيكا، بلغاريا، البوسنة والهرسك، بولندا، تشيكيا، الجبل الأسود، جمهورية كوريا، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جمهورية مولدوفا، جورجيا، الدانمرك، رومانيا، سان مارينو، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، سويسرا، صربيا، غواتيمالا، فرنسا، فنلندا، الكاميرون، كرواتيا، لايفيا، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، مالطة، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، موناكو، النمسا، نيجيريا، نيوزيلندا، هنغاريا، هولندا، اليابان.

٢٧ - وفي الجلسة نفسها أيضا، أدلى ممثل كندا ببيان، كذلك باسم كل من الأرجنتين، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، إسرائيل، ألبانيا، ألمانيا، أندورا، أوروغواي، أوكرانيا، أيرلندا، آيسلندا، إيطاليا، بابوا غينيا الجديدة، البرتغال، بلجيكا، بلغاريا، بنما، البوسنة والهرسك، بولندا، تشيكيا، الجبل الأسود، جزر مارشال، الجمهورية الدومينيكية، جمهورية كوريا، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جمهورية مولدوفا، جورجيا، الدانمرك، رومانيا، ساموا، سان مارينو، السلفادور، سلوفاكيا، سلوفينيا، السويد، سويسرا، سيشيل، شيلي، غواتيمالا، فرنسا، الفلبين، فنلندا، قبرص، كابو فيردى، كرواتيا، كوستاريكا، كولومبيا، كيريباس، لايفيا، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، مالطة، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، النرويج، النمسا، نيوزيلندا، هندوراس، هنغاريا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان، اليونان.

٢٨ - وفي الجلسة الرابعة والعشرين أيضا، قرر المنتدى الإبقاء على الفقرة ١٦ من المنطوق بتصويت مسجل بأغلبية ١٣٣ صوتا مقابل ١١ صوتا، وامتناع ١٠ أعضاء عن التصويت. وكان التصويت على النحو التالي^(٤):

المؤيدون:

إثيوبيا، الأرجنتين، الأردن، أرمينيا، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، إسرائيل، أفغانستان، إكوادور، ألبانيا، ألمانيا، أنتيغوا وبربودا، أندورا، إندونيسيا، أنغولا، أوروغواي، أوغندا، أوكرانيا، أيرلندا، آيسلندا، إيطاليا، بابوا غينيا الجديدة، باراغواي، بالاو، البرازيل، بربادوس، البرتغال، بروني دار السلام، بلجيكا، بلغاريا، بليز، بنغلاديش، بنما، بوتان، بوتسوانا، بوركينا فاسو،

(٤) أفاد وفد الإمارات العربية المتحدة لاحقا أنه كان يعتزم التصويت مؤيدا.

البوسنة والهرسك، بولندا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو، تايلند، تركيا، ترينيداد وتوباغو، تشيكيا، توغو، تونس، تيمور - ليشتي، جامايكا، الجبل الأسود، جزر البهاما، جزر سليمان، جزر مارشال، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية الدومينيكية، جمهورية كوريا، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جمهورية مولدوفا، جنوب أفريقيا، جورجيا، الدانمرك، دولة فلسطين، رواندا، رومانيا، زامبيا، ساموا، سان مارينو، سانت لوسيا، سري لانكا، السلفادور، سلوفاكيا، سلوفينيا، سنغافورة، السنغال، سورينام، السويد، سويسرا، سيراليون، سيشيل، شيلي، صربيا، العراق، غانا، غواتيمالا، غينيا، فرنسا، الفلبين، فنلندا، فييت نام، قبرص، كابو فيردي، كرواتيا، كندا، كوت ديفوار، كوستاريكا، كولومبيا، الكونغو، الكويت، كينيا، لاوس، لبنان، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، ليسوتو، مالطة، مالي، ماليزيا، مدغشقر، المغرب، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، منغوليا، موريشيوس، موناكو، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، ناميبيا، النرويج، النمسا، نيبال، النيجر، نيجيريا، نيوزيلندا، الهند، هندوراس، هنغاريا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان، اليونان.

المعارضون:

الاتحاد الروسي، الإمارات العربية المتحدة، إيران (جمهورية - الإسلامية)، بروندي، بيلاروس، الجمهورية العربية السورية، السودان، غيانا، المملكة العربية السعودية، نيكاراغوا، اليمن.

الممتنعون:

باكستان، البحرين، الجزائر، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، زيمبابوي، الصين، عمان، قطر، مصر، ميانمار.

٢٩ - وفي الجلسة نفسها، وقبل التصويت، أدلت ممثلة الولايات المتحدة ببيان وأدلت ببيان تعليلا للتصويت ممثلة تركيا.

٣٠ - وفي الجلسة نفسها أيضا، اعتمد المنتدى الإعلان الوزاري بتصويت مسجل بأغلبية ١٦٤ صوتا مقابل صوتين. وكان التصويت على النحو التالي:

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إثيوبيا، أذربيجان، الأرجنتين، الأردن، أرمينيا، إسبانيا، أستراليا، إستونيا، أفغانستان، إكوادور، ألبانيا، ألمانيا، الإمارات العربية المتحدة، أنتيغوا وبربودا، أندورا، إندونيسيا، أنغولا، أوروغواي، أوغندا، أوكرانيا، إيران (جمهورية - الإسلامية)، أيرلندا، آيسلندا، إيطاليا، بابوا غينيا الجديدة، باراغواي، باكستان، بالاو، البحرين، البرازيل، بربادوس، البرتغال، بروني دار السلام، بلجيكا، بلغاريا، بليز، بنغلاديش، بنما، بوتان، بوتسوانا، بوركينا فاسو، بروندي، البوسنة والهرسك، بولندا، بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)، بيرو، بيلاروس، تايلند، تركمانستان، تركيا، ترينيداد وتوباغو، تشيكيا، تونس، تيمور - ليشتي، جامايكا، الجبل الأسود، الجزائر، جزر سليمان، جزر مارشال، جمهورية تنزانيا المتحدة، الجمهورية الدومينيكية، الجمهورية

العربية السورية، جمهورية كوريا، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية سابقا، جمهورية مولدوفا، جنوب أفريقيا، جورجيا، جيبوتي، الدانمرك، دولة فلسطين، دومينيكا، رواندا، رومانيا، زامبيا، زيمبابوي، ساموا، سان مارينو، سانت فنسنت وجزر غرينادين، سانت كيتس ونيفس، سانت لوسيا، سري لانكا، السلفادور، سلوفاكيا، سلوفينيا، سنغافورة، السنغال، السودان، سورينام، السويد، سويسرا، سيراليون، شيشيل، شيلي، صربيا، الصين، طاجيكستان، العراق، عمان، غانا، غرينادا، غواتيمالا، غيانا، غينيا، فرنسا، الفلبين، فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)، فنلندا، فييت نام، قبرص، قطر، كابو فيردى، كازاخستان، كرواتيا، كمبوديا، كندا، كوبا، كوت ديفوار، كوستاريكا، كولومبيا، الكونغو، الكويت، كينيا، لاوس، لبنان، لكسمبرغ، ليتوانيا، ليختنشتاين، ليسوتو، مالطة، مالي، ماليزيا، مدغشقر، مصر، المغرب، المكسيك، ملاوي، ملديف، المملكة العربية السعودية، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، منغوليا، موريشيوس، موزامبيق، موناكو، ميانمار، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، ناميبيا، النرويج، النمسا، نيبال، النيجر، نيجيريا، نيكاراغوا، نيوزيلندا، الهند، هندوراس، هنغاريا، هولندا، اليابان، اليمن، اليونان.

المعارضون:

إسرائيل، الولايات المتحدة الأمريكية.

المتنعون:

لا أحد.

٣١ - وبعد التصويت، أدلى ببيانات تعليلا للتصويت ممثلو كل من مصر (باسم مجموعة ال ٧٧ والصين)، والنمسا (باسم الاتحاد الأوروبي)، وإسرائيل، والولايات المتحدة، والصين، والاتحاد الروسي، وجمهورية فنزويلا البوليفارية، والمغرب، وأذربيجان، والكرسي الرسولي.

اعتماد مشروع التقرير

٣٢ - اعتمد المنتدى، في جلسته الرابعة والعشرين، مشروع تقريره (E/HLPF/2018/L.1) في إطار البند ٤ من جدول الأعمال (اعتماد التقرير) ووافق على أن يُعهد إلى رئيسة المجلس بوضع التقرير في صيغته النهائية ليعكس وقائع اجتماعات المنتدى.

ثالثا - التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود

٣٣ - ترد أدناه وقائع اجتماعات المنتدى التي دارت في إطار البند ٢ من جدول الأعمال، "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود".

المناقشات التحوارية بشأن تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ من أجل مجتمعات قادرة على الصمود

٣٤ - أجرى المنتدى، في جلسته الثانية المعقودة في ٩ تموز/يوليه، مناقشات تحوارية بشأن تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام ٢٠٣٠ من أجل مجتمعات قادرة على الصمود، ترأستها رئيسة المجلس، وأدارتها إميلي براير، المديرية التنفيذية لمبادرة البيانات الجنسانية Data2X، وأدلى كل منهما ببيان.

حلقة النقاش الأولى

٣٥ - خلال المناقشة التي دارت في حلقة النقاش الأولى بشأن استعراض التقدم المحرز في تحقيق أهداف التنمية المستدامة، قدم عروضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: إيسا ريغنر، الأمانة العامة المساعدة ونائبة المديرية التنفيذية لشؤون مكتب الدعم الحكومي الدولي والشرارات الاستراتيجية التابع لهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة؛ وبادريغ دالتون، المدير العام للمكتب المركزي للإحصاءات في أيرلندا؛ وغريس بدياكو، المديرية العامة للجنة الوطنية للتخطيط الإنمائي في غانا؛ بالإضافة إلى صوفيا مونسالفني سواريز، المحاورة الرئيسية، الأمانة العامة لشبكة المعلومات والعمل الدولية بشأن أولوية الغذاء (مثلةً للمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية).

٣٦ - وأعقبت ذلك مناقشة تحوارية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من سويسرا، وإيطاليا، وجمهورية تنزانيا المتحدة، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وشيلي، والاتحاد الأوروبي، والمراقب عن منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية في الميدان الاقتصادي، وممثلو المجموعات الرئيسية للأطفال والشباب والشعوب الأصلية، ومجموعة الجهات صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

حلقة النقاش الثانية

٣٧ - خلال المناقشة التي دارت في حلقة النقاش الثانية بشأن تحسين البيانات من أجل التنمية المستدامة، قدّم عروضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: زاكاري موانغي تشيغي، رئيس اللجنة الإحصائية وكبير الإحصائيين في المكتب الوطني للإحصاء في كينيا؛ ونانسي بوتوك، كبيرة الإحصائيين في الولايات المتحدة؛ وشايدا بادي، المديرية الإدارية والمؤسسة المشاركة لمنظمة رصد انفتاح البيانات (Open Data Watch)؛ بالإضافة إلى ليشا ديلاي بودير، المحاورة الرئيسية، نائبة المدير العام لمعهد الإحصاء في جامايكا،

٣٨ - وأعقبت ذلك مناقشة تحوارية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من كينيا، والدانمرك، وإيطاليا، وجنوب أفريقيا، وسويسرا، والبحرين، والسلفادور، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

التقارير المقدمة من الوزراء رؤساء المنتديات الإقليمية المعنية بالتنمية المستدامة

٣٩ - استمع المنتدى، في جلسته ١٨ (أ) التي عُقدت بموازاة جلسته ١٨ (ب)، في ١٦ تموز/يوليه، برئاسة نائب رئيسة المجلس، جيرى ماثيوز ماثيلا (جنوب أفريقيا)، إلى التقارير التي قدمها الوزراء رؤساء المنتديات عن النتائج المنبثقة عن اجتماعات المنتديات الإقليمية المعنية بالتنمية المستدامة.

٤٠ - وقدم عروضاً كل من غسان الحاصباني نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الصحة العامة في لبنان، عن المنتدى الإقليمي الذي عقدته اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ ورودريغو مالميركا دياز وزير التجارة الخارجية والاستثمار الأجنبي في كوبا، عن المنتدى الإقليمي الذي عقدته اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي؛ وليفان دافيتاشفيلي وزير حماية البيئة والزراعة في جورجيا، عن المنتدى الإقليمي الذي عقدته اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ؛ ومام تييرنو دينغ وزير البيئة والتنمية المستدامة في السنغال، عن المنتدى الإقليمي الذي عقدته اللجنة الاقتصادية لأفريقيا؛ ومايكل غيرير مبعوث سويسرا الخاص للتنمية المستدامة على الصعيد العالمي، عن المنتدى الإقليمي الذي عقدته اللجنة الاقتصادية لأوروبا.

البيان الذي أدلى به رئيس جمعية الأمم المتحدة للبيئة

٤١ - ألقى سيم كيسلر (إستونيا)، رئيس جمعية الأمم المتحدة للبيئة، كلمة أمام المنتدى.

ألف - استعراض أهداف التنمية المستدامة ٦ و ٧ و ١١ و ١٢ و ١٥ و ١٧

٤٢ - نظر المنتدى، في جلساته الثالثة والسادسة والتاسعة والثانية عشرة إلى الرابعة عشرة المعقودة في الفترة من ٩ إلى ١٣ تموز/يوليه ٢٠١٨، في البند الفرعي (أ)، استعراض أهداف التنمية المستدامة ٦ و ٧ و ١١ و ١٢ و ١٥ و ١٧ من البند ٢ من جدول الأعمال.

استعراض تنفيذ الهدف ٦ من أهداف التنمية المستدامة

٤٣ - أجرى المنتدى، في جلسته الثالثة المعقودة في ٩ تموز/يوليه، استعراضاً لتنفيذ الهدف ٦ من أهداف التنمية المستدامة (ضمان توافر المياه وخدمات الصرف الصحي للجميع وإدارتها إدارة مستدامة)، ترأسه محمد أمين محمد أمينوف (طاجيكستان) نائب رئيسة المجلس، وأدار النقاش فيه جواكيم هارلن نائب رئيس آلية الأمم المتحدة للمياه، وأدلى كل منهما ببيان.

٤٤ - وقدم ممثل شعبة الإحصاءات عرضاً عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ٦ من أهداف التنمية المستدامة، وقدم عرضاً كذلك ممثل البرنامج العالمي لتقييم المياه وممثل منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة.

٤٥ - وألقت المتحدث الرئيسية، مينا غولي، وهي مدافعة عن قضايا المياه وعداءة في سباقات الأثلاماراثون، كلمة أمام المنتدى.

٤٦ - وقدم عروضاً أيضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: دانيلو تورك، رئيس الفريق العالمي الرفيع المستوى المعني بالمياه والسلام والرئيس السابق لسلوفينيا؛ وكاليس تنديموغايا، المفوض المعني بتخطيط الموارد المائية وتنظيمها في وزارة المياه والبيئة في أوغندا؛ وكلوديا سادوف، المدير العام للمعهد الدولي لإدارة المياه؛ ولوسيا رويز، نائبة وزير التنمية الاستراتيجية للموارد الطبيعية في وزارة البيئة في بيرو؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أسماؤهم: توماس ستراتنورث، رئيس الشعبة ونائب المدير العام بالنيابة في وزارة البيئة، ألمانيا؛ ونيل جيفري، الرئيس التنفيذي لمنظمة توفير المياه والمرافق الصحية للفقراء في الحضر؛ وفلورنسيو ماريروا، المدير القطري لمنظمة "مياه ومساعدات" في موزامبيق (مثلاً للمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية)؛ وني مارانياو مدير الوكالة الوطنية للمياه في البرازيل.

٤٧ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من الجزائر، والاتحاد الأوروبي، والسويد، والمكسيك، وكينيا، وفنلندا، وإندونيسيا، ودولة فلسطين، ورواندا، وفرنسا، والاتحاد الروسي، والسنغال، والنمسا، والسلفادور، وإسرائيل، ورومانيا، وسويسرا، وهولندا، والكويت، وجمهورية كوريا، وإستونيا، وجنوب أفريقيا، والمراقب عن الاتحاد الدولي لحماية الطبيعة، وممثلو الوكالة الدولية للطاقة الذرية والصندوق الدولي للتنمية الزراعية، والمقرر الخاص المعني بحقوق الإنسان في الحصول على مياه الشرب المأمونة وخدمات الصرف الصحي، وممثلو المجموعات الرئيسية للنساء، والعمال والنقابات العمالية.

استعراض تنفيذ الهدف ٧ من أهداف التنمية المستدامة

٤٨ - أجرى المنتدى، في جلسته السادسة المعقودة في ١٠ تموز/يوليه، استعراضا لتنفيذ الهدف ٧ من أهداف التنمية المستدامة (ضمان حصول الجميع بتكلفة ميسورة على خدمات الطاقة الحديثة الموثوقة والمستدامة)، ترأسته رئيسة المجلس وأدار النقاش فيه المدير العام للوكالة الدولية للطاقة المتجددة، عدنان أمين، وأدلى كل منهما ببيان.

٤٩ - وقدم ممثل شعبة الإحصاءات عرضا عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ٧ من أهداف التنمية المستدامة.

٥٠ - وأدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: سيرير جيراونغبان، وزير الطاقة في تايلند؛ ولورانس تويانا، الرئيسة التنفيذية للمؤسسة الأوروبية للمناخ؛ وشيلا أوباراوتشا، المديرية التنفيذية للشبكة الدولية للطاقة المستدامة وقضايا الجنسين في زامبيا؛ وريكاردو بوليتي، كبير المديرين ورئيس الممارسة العالمية للطاقة والصناعات الاستخراجية في مجموعة البنك الدولي؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أسماؤهم: هانس أولاف إيريك، مدير شؤون سياسات الطاقة وتغير المناخ في وزارة خارجية النرويج، والميسر المشارك للفريق الاستشاري التقني المعني بالهدف ٧ من أهداف التنمية المستدامة؛ ومنجرونج تشينغ، رئيسة المكتب التمثيلي في الولايات المتحدة للشركة الحكومية الصينية للربط بشبكة الكهرباء وممثلة "منظمة التنمية والتعاون في مجال الربط بين شبكات الطاقة على الصعيد العالمي" في الولايات المتحدة بالنيابة؛ وجوان كارلينغ، ممثلة مؤسسة تبتيا (ممثلة للمجموعة الرئيسية للشعوب الأصلية).

٥١ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من بنغلاديش (باسم أقل البلدان نمواً)، وكينيا، وإسرائيل، والجزائر، وألمانيا، وهولندا، وسويسرا، والسويد، وأيرلندا، وغواتيمالا، والمملكة العربية السعودية، والدانمرك، وتوغو، والسنغال، والنمسا، وإندونيسيا، والمغرب، وجمهورية كوريا، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، والكاميرون، والاتحاد الأوروبي، وجامايكا، وممثلو برنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، والمجموعات الرئيسية للأطفال والشباب، والعمال والنقابات العمالية، والنساء.

٥٢ - وفي الجلسة نفسها أيضاً، أدلى ممثل الجزائر ببيان بشأن نقطة نظام، ردّت عليه رئيسة المجلس.

استعراض تنفيذ الهدف ١١ من أهداف التنمية المستدامة

٥٣ - أجرى المنتدى، في جلسته التاسعة المعقودة في ١١ تموز/يوليه، استعراضاً لتنفيذ الهدف ١١ من أهداف التنمية المستدامة (جعل المدن والمستوطنات البشرية شاملة للجميع وأمنة وقادرة على الصمود ومستدامة)، ترأسه نائب رئيسة المجلس مارك بيكستين دي بويتسويري (بلجيكا) وأدار النقاش فيه روهيت أغاروالا، أستاذ الممارسة المهنية في مجال الشؤون الدولية والعامة بجامعة كولومبيا، وأدلى كل منهما ببيان.

٥٤ - وقدم ممثل شعبة الإحصاءات عرضاً عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ١١ من أهداف التنمية المستدامة.

٥٥ - وقدمت عرضاً كذلك ليلاني فرحة، المقررة الخاصة المعنية بالسكن اللائق كعنصر من العناصر المكونة للحق في مستوى معيشي مناسب وبالحق في عدم التمييز في هذا السياق.

٥٦ - وأدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماءهم: بيني أيبوردينا، مفوضة الشؤون الدولية في مكتب عمدة مدينة نيويورك، وجان تودت، المبعوث الخاص للأمين العام المعني بالسلامة على الطرق؛ وميمونة مهد شريف المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية؛ وميرا الشيخ مديرة المشاريع في مبادرة دبي الذكية، في الإمارات العربية المتحدة، وعضوة المجلس العالمي المعني بالهدف ١١ من أهداف التنمية المستدامة؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أسماءهم: ويم دريس، عمدة مدينة غينك، في بلجيكا، ورئيس الرابطة الفلمندية للمجالس المحلية في بلجيكا؛ وشايلا شهيد منسقة القضايا الجنسانية وتغير المناخ في المركز الدولي لتغير المناخ والتنمية (مثلة للمجموعة الرئيسية للمرأة)،.

٥٧ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من الهند، والمكسيك، وتايلند، والنمسا، والبرازيل، وتركيا، وغواتيمالا، وكينيا، وإسرائيل، وجنوب أفريقيا، وهولندا، وسيراليون، وسويسرا، ورومانيا، والاتحاد الروسي، والبحرين، والنرويج، وإستونيا، والجزائر، وإندونيسيا، وتشيكيا، والاتحاد الأوروبي، والمغرب، وفنلندا، وجامايكا، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، ودولة فلسطين، وموريتانيا، والمراقب عن الاتحاد الدولي لحماية الطبيعة، وممثلو الاتحاد الدولي للاتصالات، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية (أيضاً باسم منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة وبرنامج الأغذية العالمي)، وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، والوكالة الدولية للطاقة الذرية، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، والمجموعات الرئيسية للأوساط العلمية والتكنولوجية، والأطفال والشباب، والشعوب الأصلية، والعمال والنقابات العمالية، والمجموعات الأخرى للجهات صاحبة المصلحة من المتطوعين والأشخاص ذوي الإعاقة.

استعراض تنفيذ الهدف ١٢ من أهداف التنمية المستدامة

٥٨ - أجرى المنتدى، في جلسته الثانية عشرة المعقودة في ١٢ تموز/يوليه، استعراضاً لتنفيذ الهدف ١٢ من أهداف التنمية المستدامة (ضمان وجود أنماط استهلاك وإنتاج مستدامة)، ترأسته نائبة رئيسة المجلس إينغا روندا كينغ (سانت فنسنت وجزر غرينادين)، وأدار النقاش فيه الأمين العام المساعد للتنمية الاقتصادية وكبير مستشاري الأمين العام المساعد للتنمية الاقتصادية والمالية، وأدلى كل منهما ببيان.

٥٩ - وقدم ممثل شعبة الإحصاءات عرضاً عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ١٢ من أهداف التنمية المستدامة.

- ٦٠ - وألقى بيتر تومسون، المبعوث الخاص للأمين العام المعني بالمحيطات، كلمة رئيسية.
- ٦١ - وأدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: نور راهايو، مديرة الغابات وحفظ الموارد المائية في وزارة تخطيط التنمية الوطنية في إندونيسيا؛ وبيتر باير رئيسة لجنة التنمية المستدامة في برلمان النمسا؛ وجين نياكانغو رئيسة المائدة المستديرة الأفريقية بشأن أنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامين؛ وأولف جاكيل رئيس الشعبة في الوزارة الاتحادية للبيئة في ألمانيا وعضو مجلس إطار العمل العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أسماؤهم: إيمي لورس المدير التنفيذي لمبادرة أرض المستقبل؛ وجوليوس ه. كينغلث نائب رئيس الأبحاث والدعوة والشراكات في اتحاد العمال الأحرار (مثلا للمجموعة الرئيسية للعمال والنقابات العمالية)؛
- ٦٢ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية رد خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من الاتحاد الأوروبي، وفنلندا، وإسرائيل، وتركيا، وكينيا، ورومانيا، والمكسيك، والنرويج، وفرنسا، وإيطاليا، وسويسرا، والسويد، والدانمرك، وإستونيا، وأيرلندا، ومالي، وجنوب أفريقيا، وبلجيكا، وماليزيا، وبولندا، وأوغندا، وتايلند، وبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، ومنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، ومنظمة العمل الدولية، وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، والمنظمة البحرية الدولية، واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا التابعة للأمم المتحدة، والمجموعات الرئيسية للأطفال والشباب والشعوب الأصلية والمنظمات غير الحكومية والنساء وأوساط الأعمال التجارية والصناعة، والمجموعات الأخرى للجهات صاحبة المصلحة في التعليم والأوساط الأكاديمية والمجتمع المدني وتمويل التنمية.
- استعراض تنفيذ الهدف ١٥ من أهداف التنمية المستدامة**
- ٦٣ - أجرى المنتدى، في جلسته الثالثة عشرة المعقودة في ١٣ تموز/يوليه، استعراضا لتنفيذ الهدف ١٥ من أهداف التنمية المستدامة (حماية النظم الإيكولوجية البرية وترميمها وتعزيز استخدامها على نحو مستدام، وإدارة الغابات على نحو مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس مساره، ووقف فقدان التنوع البيولوجي)، ترأسه نائب رئيسة المجلس (جنوب أفريقيا)، وأدار النقاش فيه رينيه كاسترو المدير العام المساعد لشؤون المناخ والتنوع البيولوجي وتنمية الأراضي والمياه في منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، وأدلى كل منهما ببيان.
- ٦٤ - وقدم ممثل شعبة الإحصاءات عرضا عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ١٥ من أهداف التنمية المستدامة.
- ٦٥ - وألقى كلمة رئيسية سايمون ليفين مدير مركز دراسة التعقيدات الأحيائية والأستاذ الجامعي المتميز في برنامج جيمس س. مكدونل المتخصص في الإيكولوجيا وعلم الأحياء التطوري بجامعة برنستون.
- ٦٦ - وأدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: آن لاريغودري الأمينة التنفيذية للمنبر الحكومي الدولي للعلوم والسياسات في مجال التنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية؛ وسيسيل بيبان نجبيت مديرة الشبكة النسائية الأفريقية للإدارة المجتمعية للغابات في الكاميرون؛ وروي بروير خبير الاقتصاد البيئي والأستاذ في قسم الاقتصاد في جامعة واترلو، كندا؛ ومارتا روخاس - أوريغو الأمينة العامة لاتفاقية الأراضي الرطبة ذات الأهمية الدولية وخاصة بوصفها موئلا للطيور المائية (اتفاقية رامسار)؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أسماؤهم: غيرترو كابوسمي كينياغي المدير التنفيذي لمنظمة دعم

المرأة في الزراعة والبيئة في أوغندا؛ وجيل بلوكهس مديرة الشراكات الدولية في منظمة حفظ الطبيعة؛ وتشياغوزي تشيما أودي عضو المجلس التنفيذي لمؤسسة لنزرع من أجل الكوكب، في نيجيريا (مثلا للمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب).

٦٧ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من النرويج، وماليزيا، وأستراليا، وإسرائيل، وألمانيا، وفنلندا، وتشيكيا، وفرنسا، والمكسيك، وإيطاليا، ورومانيا، وسويسرا، والاتحاد الأوروبي، والفلبين، وجمهورية إيران الإسلامية، والسويد، والاتحاد الروسي، وجامايكا، وإندونيسيا، وجمهورية الكونغو الديمقراطية، وبنن، وتركيا، وجمهورية كوريا، والسنغال، وتوغو، وكينيا، وإستونيا، وعمان، والمغرب، والصين، ودولة فلسطين، وجنوب أفريقيا، والمراقب عن الاتحاد الدولي لحماية الطبيعة، وممثلو الوكالة الدولية للطاقة الذرية، ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية، واللجنة الدائمة للتغذية، وأمانة اتفاقية التنوع البيولوجي، وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، والمجموعات الرئيسية للمزارعين والنساء، ومجموعات الجهات الأخرى صاحبة المصلحة للمتطوعين.

استعراض تنفيذ الهدف ١٧ من أهداف التنمية المستدامة

٦٨ - أجرى المنتدى، في جلسته الرابعة عشرة المعقودة في ١٣ تموز/يوليه، استعراضا لتنفيذ الهدف ١٧ من أهداف التنمية المستدامة (تعزيز وسائل التنفيذ وتنشيط الشراكة العالمية من أجل تحقيق التنمية المستدامة)، ترأسه نائب رئيسة المجلس (طاجيكستان)، وأدارت النقاش فيه جيليان تيت مديرة تحرير جريدة فاينانشال تايمز في الولايات المتحدة، وأدلى كل منهما ببيان.

٦٩ - وقدم عروضاً ممثل شعبة الإحصاءات عن البيانات الإحصائية ذات الصلة بالهدف ١٧ من أهداف التنمية المستدامة، وكورتيني راتري الممثل الدائم لجامايكا لدى الأمم المتحدة والمنسق المشارك لنتائج منتدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام ٢٠١٨ المعني بمتابعة تمويل التنمية.

٧٠ - وأدلى ببيانات أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: مسعود بن مؤمن الممثل الدائم لبنغلاديش لدى الأمم المتحدة؛ وروبين أوغيلفي الممثل الخاص لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي لدى الأمم المتحدة؛ وألفريد واتكنس رئيس قمة الحلول العالمية، الذي أدار أيضا جزءا من المناقشة التهاورية؛ وستيفن ويغود كبير موظفي شؤون الاستثمار في شركة Aviva Investors بالإضافة إلى المحاور الرئيسي كافاليت سينغ، مدير مؤسسة مادهيام في الهند (مثلا للمجموعة الأخرى للجهات صاحبة المصلحة في تمويل تنمية المجتمع المدني).

٧١ - وأعقبت ذلك مناقشة تهاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من فرنسا، وبيلاروس، وفنلندا، وغانا، وفييت نام، والجمهورية الدومينيكية، وتركيا، وتايلند، والسويد، والمغرب، والنرويج، وجنوب أفريقيا، والاتحاد الأوروبي، وأستراليا، والمنظمة العالمية للملكية الفكرية، والمجموعة الرئيسية للشعوب الأصلية، والمجموعات الأخرى للجهات صاحبة المصلحة للمسنين وآلية المشاركة الإقليمية لمنظمات المجتمع المدني في منطقة آسيا والمحيط الهادئ.

باء - الاستعراض المواضيعي

٧٢ - عقد المنتدى، في جلساته الرابعة والخامسة والسابعة والثامنة والعاشرة والحادية عشرة، المعقودة في الفترة من ١٠ إلى ١٢ تموز/يوليه ٢٠١٨، ست حلقات نقاش في إطار البند الفرعي (ب)، الاستعراض المواضيعي، من البند ٢ من جدول الأعمال.

المناقشة التحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: بناء القدرة على الصمود

٧٣ - أجرى المنتدى، في جلسته الرابعة المعقودة في ١٠ تموز/يوليه، مناقشة تحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: بناء القدرة على الصمود، ترأستها نائبة رئيسة المجلس (سانت فنسنت وجزر غرينادين)، وأدارتها إميلي ويلكنسون كبيرة زملاء الأبحاث في مجال المخاطر والقدرة على الصمود في معهد التنمية الخارجية، المملكة المتحدة، وأدلى كل منهما ببيان.

٧٤ - وقدم عروضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: إيزابيل دورانت نائبة الأمين العام لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية؛ ودرجي وردوفا نائب المدير التنفيذي لصندوق الأمم المتحدة للسكان؛ وجيب بروغمان ممثل شبكة "١٠٠ مدينة قادرة على الصمود"؛ وديفيد سميث منسق معهد التنمية المستدامة في جامعة جزر الهند الغربية والاتحاد الجامعي للدول الجزرية الصغيرة، ورئيس فرع الكاريبي في شبكة حلول التنمية المستدامة، في جامايكا؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين، وهما فوك جوجيك منسق الأنشطة الاقتصادية والبيئية في منظمة الأمن والتعاون في أوروبا؛ وماريكريس دي غوزمان مسؤولة التنسيق الإقليمية في شبكة الشباب للحد من أخطار الكوارث في آسيا (مثلة للمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب).

٧٥ - وأعقبت ذلك مناقشة تحوارية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من الاتحاد الأوروبي، وإندونيسيا، والفلبين، وجنوب أفريقيا، وشيلي، وكينيا، وسويسرا، ومالي، وموريتانيا، وهندوراس، وجمهورية إيران الإسلامية، وبرنامج الأغذية العالمي، وجامعة الأمم المتحدة، والمجموعات الرئيسية للمنظمات غير الحكومية والأطفال والشباب والشعوب الأصلية، ومجموعات الجهات الأخرى صاحبة المصلحة للأشخاص ذوي الإعاقة.

المناقشة التحوارية بشأن النهوض بالعلم والتكنولوجيا والابتكار من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة

٧٦ - أجرى المنتدى، في جلسته الخامسة، المعقودة في ١٠ تموز/يوليه، مناقشة تحوارية بشأن النهوض بالعلم والتكنولوجيا والابتكار من أجل تحقيق أهداف التنمية المستدامة، ترأستها نائبة رئيسة المجلس (سانت فنسنت وجزر غرينادين)، وأدارتها نورما مونغي ألدراكا المديرة العامة للقضايا العالمية في وزارة خارجية المكسيك، التي أدلت ببيان.

٧٧ - وقدم موجزاً لأعمال المنتدى كل من توشيا هوشينو نائب الممثل الدائم لليابان لدى الأمم المتحدة، وخوان ساندوفال منديوليا نائب الممثل الدائم للمكسيك لدى الأمم المتحدة، بوصفهما الرئيسين المشاركين للمنتدى المتعدد أصحاب المصلحة المعني بتسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف التنمية المستدامة لعام ٢٠١٨.

٧٨ - وقدم عروضاً أيضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: إنداه مورنينغتياس الرئيسة المشاركة لفريق العلماء المعني بتقرير التنمية المستدامة على الصعيد العالمي، في إندونيسيا؛ ونيوسا ناكيتشونوفتش نائب المدير العام ونائب الرئيس التنفيذي للمعهد الدولي لتحليل النظم التطبيقي، والأستاذ الفخري في جامعة فيينا للتكنولوجيا (ممثل المجموعة الرئيسية للأوساط العلمية والتكنولوجية)؛ وكارستن فينك كبير الخبراء الاقتصاديين في المنظمة العالمية للملكية الفكرية؛ بالإضافة إلى إرنست فولي المحاور الرئيسي، الباحث العلمي الرئيسي في معهد بحوث الغابات في غانا.

٧٩ - وأعقب ذلك مناقشة تحاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من كينيا، والاتحاد الأوروبي، وجنوب أفريقيا، وإندونيسيا، والنرويج، والاتحاد الروسي، وبنن، وبلجيكا، وفنلندا، وتركيا، والمراقب عن مجموعة البنك الإسلامي للتنمية، وممثلو الاتحاد الدولي للاتصالات، والوكالة الدولية للطاقة الذرية، والمجموعات الرئيسية للنساء والأطفال والشباب.

المناقشة التحاورية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظورات الدول الجزرية الصغيرة النامية

٨٠ - أجرى المنتدى، في جلسته السابعة المعقودة في ١١ تموز/يوليه، مناقشة تحاورية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظورات الدول الجزرية الصغيرة النامية، ترأسها نائب رئيسة المجلس (بلجيكا) وأدارت النقاش فيها هنرييتا إليزابيث تومسون الممثلة الدائمة المقيمة لبربادوس لدى الأمم المتحدة، وأدلى كل منهما ببيان.

٨١ - وقدم عروضاً أيضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسماؤهم: ألكسندر تيبو وزير البيئة والأراضي والتنمية الزراعية في كيريباس؛ وتيسا ويليامز - روبرتسون رئيسة وحدة الطاقة المتجددة/كفاءة استخدام الطاقة في مصرف التنمية الكاريبي؛ وأدريانوس فلوغمان كبير المستشارين بشأن المياه والصرف الصحي والصحة البيئية في منظمة الصحة للبلدان الأمريكية؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين: روندا روبنسون نائبة المدير المعنية بالمياه والصرف الصحي في جماعة المحيط الهادئ؛ وأديس كلاريل ثن ماري المديرة التنفيذية لتحالف أليانزا للمنظمات غير الحكومية (ممثلة المجموعة الأخرى صاحبة المصلحة للمتطوعين).

٨٢ - وأدلت وكيلة الأمين العام والممثلة السامية المعنية بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية ببيان.

٨٣ - وأعقب ذلك مناقشة تحاورية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من أيرلندا، والاتحاد الأوروبي، والنرويج، وترينيداد وتوباغو (باسم الجماعة الكاريبية)، وموريشيوس، وسنغافورة، وبليز، وملديف (نيابة عن تحالف الدول الجزرية الصغيرة)، ومنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، والمجموعات الرئيسية للمنظمات غير الحكومية والأطفال والشباب والنساء، والمجموعتين التاليتين من الجهات الأخرى صاحبة المصلحة: مجموعة تمويل التنمية في المجتمع المدني والمجموعة المعنية بالأشخاص ذوي الإعاقة.

المناقشة التحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظورات أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والبلدان المتوسطة الدخل

٨٤ - أجرى المنتدى، في جلسته الثامنة المعقودة في ١١ تموز/يوليه، مناقشة تحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظورات أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية غير الساحلية، والبلدان المتوسطة الدخل، ترأسها نائب رئيسة المجلس (بلجيكا)، وأدارتها كارين فرناندو كبيرة زملاء الأبحاث المحترفة في مركز تحليل الفقر في سري لانكا، وأدلى كل منهما ببيان.

٨٥ - وقدم عروضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أسمائهم: كابا أورغيسا وزير الدولة للاستدامة البيئية في وزارة الزراعة وموارد الثروة الحيوانية في إثيوبيا؛ ووكيلة الأمين العام والممثلة السامية المعنية بأقل البلدان نمواً والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية؛ وفيلبي كاسترو باتشون مدير رصد وتقييم السياسات العامة في دائرة التخطيط الوطني في كولومبيا؛ وماروشا كرداما كبيرة أخصائيي السياسات في تحالف المدن في بلجيكا؛ بالإضافة إلى إدريس ماييغا ألزوما المحاور الرئيسي، رئيس المنتدى الأفريقي للأشخاص من ذوي الإعاقات (ممثلاً للمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة).

٨٦ - وأعقب ذلك مناقشة تحوارية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من بنغلاديش (باسم مجموعة أقل البلدان نمواً)، والفلبين، وإندونيسيا، وقطر، والسلفادور، ونيبال، والاتحاد الأوروبي، وبيلاروس، وعمان، وسيراليون، وليبيريا، وباراغواي (باسم مجموعة البلدان النامية غير الساحلية)، والمجموعات الرئيسية للمنظمات غير الحكومية، والشعوب الأصلية، والنساء، ومجموعات الجهات الأخرى صاحبة المصلحة لآلية المشاركة الإقليمية لمنظمات المجتمع المدني في منطقة آسيا والمحيط الهادئ.

المناقشة التحوارية بشأن تنفيذ أهداف التنمية المستدامة: الدروس المستفادة من المناطق الإقليمية

٨٧ - أجرى المنتدى، في جلسته العاشرة المعقودة في ١٢ تموز/يوليه، مناقشة تحوارية بشأن تنفيذ أهداف التنمية المستدامة: الدروس المستفادة من المناطق الإقليمية، ترأسها نائب رئيسة المجلس (جنوب أفريقيا)، الذي أدلى ببيان.

٨٨ - وقدم عرضاً كل من فيرا سونغوي الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية لأفريقيا؛ ومحمد على الحكيم الأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا؛ وأولغا ألغيروفا الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية لأوروبا؛ وكافيه زاهدي نائب الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ؛ وأليسيا بارسينا الأمانة التنفيذية للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، التي أدارت النقاش؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين، تاتيانا فالوفيا عضوة مجلس اللجنة الاقتصادية للمنطقة الأوروبية الآسيوية والوزيرة؛ وألما سينوملاغ مسئولة البرامج في مركز كورديرا للبحوث في مجال خدمات التعليم والعمل الموجهة للنساء (ممثلاً للمجموعة الأخرى من أصحاب المصلحة في آلية المجتمع المدني في منطقة آسيا والمحيط الهادئ).

٨٩ - وأعقب ذلك مناقشة تحوارية ردّ خلالها أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من بيلاروس، وجمهورية إيران الإسلامية، ودولة فلسطين، وشيلي، والسويد، والمكسيك،

والسنغال، وتوغو، والمغرب، وموريتانيا، وجورجيا، والاتحاد الأوروبي، ولبنان، والعراق، وفييت نام، وإسرائيل، وجنوب أفريقيا، وأوغندا، وليسوتو، وبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، والمجموعات الرئيسية للأطفال والشباب، والعمال والنقابات العمالية.

المناقشة التحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظور المجتمع

٩٠ - أجرى المنتدى، في جلسته الحادية عشرة المعقودة في ١٢ تموز/يوليه، مناقشة تحوارية بشأن التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود: منظورات المجتمع، نُظمت بالتعاون مع المجموعات الرئيسية والجهات الأخرى صاحبة المصلحة، وترأسها نائب رئيسة المجلس (جنوب أفريقيا)، وأدارتها لويزا إيميليا ريس زونيغا مديرة البرامج للسياسات والميزانيات الخاصة بالمساواة والتنمية المستدامة، المساواة بين الجنسين: المواطنة والعمل والأسرة، والرئيسة المشاركة لآلية تنسيق المنتدى السياسي الرفيع المستوى (ممثلة المجموعة الرئيسية للمرأة)، وأدلى كل منهما ببيان.

٩١ - وقدم عروضاً أعضاء حلقة النقاش التالية أستاذهم: هايدي رودريغيز المديرة التنفيذية لاتحاد تعاونيات النساء المنتجات "Las Brumas" (ممثلة الجهات صاحبة المصلحة في إعلان سندي)؛ وروبين زوندرمان المدير التنفيذي للتحالف العالمي للبحث في مجال حوكمة نظام الأرض، جامعة لوند في السويد (ممثلة للمجموعة الرئيسية للأوساط العلمية والتكنولوجية)؛ وجولي أماتيا ممثلة الأمانة العامة للمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب؛ بالإضافة إلى المحاورين الرئيسيين التالية أستاذهم: فيتاليس ميجا المنسق/الرئيس المشارك لمبادرة حقيقة المعونة في أفريقيا ضمن شراكة منظمات المجتمع المدني من أجل فعالية التنمية (ممثلة للمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى لتمويل تنمية المجتمع المدني)؛ وبيري فيربانوفك عمدة كيتشنر، في كندا (ممثلة للمجموعة الرئيسية للسلطات المحلية).

٩٢ - وأعقب ذلك حوار تفاعلي رد خلاله أعضاء حلقة النقاش على التعليقات والأسئلة التي طرحها ممثلو كل من النرويج، والمكسيك، والاتحاد الأوروبي، وفرنسا، والمجموعات الرئيسية للشعوب الأصلية، والمنظمات غير الحكومية، والنساء، والعمال والنقابات العمالية، والمجموعات الأخرى للجهات صاحبة المصلحة للمسنين والأشخاص ذوي الإعاقة، والتعليم، والأوساط الأكاديمية، والآلية الإقليمية لمشاركة منظمات المجتمع المدني في منطقة آسيا والمحيط الهادئ.

٩٣ - وأدلت جولي أماتيا ممثلة المجموعة الرئيسية للأطفال والشباب بملاحظات ختامية أيضاً باسم ممثلة أمانتها العامة.

جيم - الاستعراضات الوطنية الطوعية

٩٤ - في جلساته من السادسة عشرة إلى الرابعة والعشرين، المعقودة في الفترة من ١٦ إلى ١٨ تموز/يوليه ٢٠١٨، أجرى المنتدى ٤٦ استعراضاً وطنياً طوعياً في إطار البند الفرعي (ج)، الاستعراضات الوطنية الطوعية، من البند ٢ من جدول الأعمال.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: إكوادور وكيريباس وليتوانيا ومالي

٩٥ - في الجلسة السادسة عشرة، المعقودة في ١٦ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية من الإكوادور وكيريباس وليتوانيا ومالي، وذلك برئاسة رئيس المجلس.

٩٦ - وقدم خوسيه أوغستو برونيس، الأمين الوطني للتخطيط والتنمية، عرضا باسم إكوادور؛ وقدم تيويّا تواتو، وزير المالية والتنمية الاقتصادية، عرضا باسم كيريباس، إلى جانب ممثل الجهات من غير الدول، مارتن توفينغا؛ وقدم كيستوتيس نافيكاس، وزير البيئة، عرضا باسم ليتوانيا؛ وقدم ماهامان ميغا، الأمين العام الدائم لوزارة الخارجية والتعاون الدولي، عرضا باسم مالي؛ إلى جانب موديو تراوري، مدير التعاون المتعدد الأطراف في وزارة الخارجية والتعاون الدولي؛ وادريسا دومبيا، رئيس الإدارة في وكالة البيئة والتنمية المستدامة.

٩٧ - وأدلى ببيان المناقش الرئيسي، كيمو تيليكاينين، وزير البيئة والمناخ والطاقة والإسكان ونائب رئيس اللجنة الوطنية للتنمية المستدامة في فنلندا.

٩٨ - وخلال المناقشة التحوارية التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العروض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو أستراليا، وأيرلندا، وبوركينا فاسو، والمغرب، والنرويج، والنمسا؛ والمجموعة الرئيسية للعمال ونقابات العمال؛ والمجموعات الأخرى صاحبة المصلحة للجهات صاحبة المصلحة في إطار سندي.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: الإمارات العربية المتحدة، وغينيا، والمكسيك، واليونان

٩٩ - في الجلسة السابعة عشرة، المعقودة في ١٦ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية من الإمارات العربية المتحدة، وغينيا، والمكسيك، واليونان برئاسة نائب رئيس المجلس (بلجيكا)، الذي أدلى ببيان.

١٠٠ - وقدمت عرضا كاني دبالو، وزيرة التخطيط والتنمية الاقتصادية في غينيا.

١٠١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، ردت مقدمة العرض على التعليق الذي أدلى به والسؤال الذي طرحه ممثل المجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للمتطوعين.

١٠٢ - وقدم عرضا باسم اليونان سوكراتيز فاميلوس، الوزير المعاون لشؤون البيئة والطاقة في اليونان، وآيكاتيريني إنغليزي، وهي عضوة في البرلمان اليوناني ورئيسة اللجنة الدائمة الخاصة المعنية بحماية البيئة.

١٠٣ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو الأردن، وأرمينيا، وسانت فنسنت وجزر غرينادين، وسلوفينيا، ولبنان، فضلا عن ممثل مجموعة الجهات صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

١٠٤ - وقدم عرضا فرانسيسكو غوزمان أورتيس، وزير ورئيس موظفي مكتب رئيس المكسيك.

١٠٥ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، أجاب مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو أستراليا، وألمانيا، وكندا، وكولومبيا، ومصر، والنرويج، والمجموعات الرئيسية للنساء والشعوب الأصلية.

١٠٦ - وقدم عرضا عبد الله لوتاه، نائب رئيس اللجنة الوطنية المعنية بأهداف التنمية المستدامة والمدير العام للهيئة الاتحادية للتنافسية والإحصاء في الإمارات العربية المتحدة.

١٠٧ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو البحرين، وسلوفاكيا، ومصر، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: بنن وكابو فيردي

- ١٠٨ - في الجلسة الثامنة عشرة (ب)، المعقودة في ١٦ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية من بنن وكابو فيردي، برئاسة رئيسة المجلس.
- ١٠٩ - وقدم عرضا كل من عبد الله بيو تشاني، الوزير السامي للتخطيط والتنمية في بنن، وخوسيه دا سيلفا غونسالفيس، وزير السياحة والنقل ووزير الاقتصاد البحري في كابو فيردي.
- ١١٠ - وأدلت جيكو لوفيني ببيان، وهي المحاضرة الرئيسية ورئيسة برلمان فيجي.
- ١١١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العروض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثل النرويج وممثل المجموعة صاحبة المصلحة الأخرى لتمويل تنمية المجتمع المدني.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: البحرين، وسلوفاكيا، وفييت نام، وكولومبيا

- ١١٢ - في الجلسة الثامنة عشرة (ب) أيضا، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية من البحرين، وسلوفاكيا، وفييت نام، وكولومبيا، برئاسة رئيسة المجلس.
- ١١٣ - وقدم عرضا باسم سلوفاكيا كل من ريتشارد راشي، نائب رئيس الوزراء لشؤون الاستثمارات والمعلوماتية؛ ودانييل بوندا، وهو طالب ومدير مناسبات في موقع Eduma؛ وإيفانا ماليش، مؤسسة معهد الاقتصاد الدائري؛ وفلاديمير كرشميري، رئيس جامعة سانت إيلزابيث للرعاية الصحية والعمل الاجتماعي.
- ١١٤ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد نائب رئيس الوزراء لشؤون الاستثمارات والمعلوماتية على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إندونيسيا، وسنغافورة، وكينيا، واليونان والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.
- ١١٥ - وقدم عرضا محمد بن إبراهيم المطوع، وزير شؤون مجلس الوزراء ورئيس اللجنة الإعلامية الوطنية في البحرين.
- ١١٦ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على تعليق أدلى به وسؤال طرحه ممثل المجموعات الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.
- ١١٧ - وقدم عرضا لويس فرناندو ميخيا ألزاتي، وزير التخطيط الوطني في كولومبيا.
- ١١٨ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو ألمانيا، والدانمرك، وسنغافورة، والنرويج، والمجموعة الرئيسية للشعوب الأصلية.
- ١١٩ - وقدم عرضا نغوين ذي فيونغ، نائب وزير التخطيط والاستثمار في فييت نام.
- ١٢٠ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو أستراليا، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، وسنغافورة والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: ألبانيا، والسودان، ولافتيا، والنيجر

١٢١ - في الجلسة التاسعة عشرة (أ) المعقودة بموازاة الجلسة التاسعة عشرة (ب) للمنتدى في ١٧ تموز/يوليه، قدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لألبانيا، والسودان، ولافتيا، والنيجر برئاسة نائب رئيسة المجلس (طاجيكستان)، الذي أدلى ببيان.

١٢٢ - وقدمت سينيدا ميري، نائبة رئيس وزراء ألبانيا، عرضا باسم ألبانيا؛ وقدم آرڤيلز أساردينز، نائب رئيس الوزراء ووزير الاقتصاد، عرضا باسم لاتفيا؛ وقدمت عائشة بولاماكاني، وزيرة التخطيط، وكامل حليماتو غاربا، مديرة الإحصاءات والدراسات الاجتماعية والديمقراطية، عرضا باسم النيجر؛ وقدم عرضا باسم السودان كل من جمال محمود حامد، وزير التخطيط الحضري في ولاية الخرطوم؛ ولياء عبد الغفار خلف الله، الأمينة العامة للمجلس الوطني للسكان ومنسقة أهداف التنمية المستدامة؛ ونصر الدين إبراهيم شلقامي، ممثل المجتمع المدني؛ وأحمد مجذوب أحمد علي، عضو لجنة الشؤون المالية والاقتصادية والاستثمارية في المجلس الوطني.

١٢٣ - وأدلى ببيان المحاور الرئيسي، لازلو بوريلي، مستشار الدولة ورئيس إدارة التنمية المستدامة في رومانيا.

١٢٤ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العروض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إستونيا، وجامايكا، والسويد، وصربيا، ومالي، والنرويج، وكذلك التي طرحها ممثلو المجموعات الرئيسية للنساء والمنظمات غير الحكومية، والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: بوتان وتوغو

١٢٥ - في الجلسة التاسعة عشرة (ب)، المعقودة في ١٧ تموز/يوليه، قدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنيتين الطوعيتين لبوتان وتوغو برئاسة نائب رئيسة المجلس (بلجيكا)، الذي أدلى ببيان.

١٢٦ - وقدم عروضاً كل من كومي سيلوم كلاسو، رئيس وزراء توغو، وليونبو نامغاي دورجي، وزير مالية بوتان، وثينلي نامجيل، أمين اللجنة المعنية بإجمالي السعادة الوطنية.

١٢٧ - وأدلى ببيان المحاور الرئيسي، ميغيل أنجيل موير، أمين التخطيط والبرمجة بمكتب رئيس جمهورية غواتيمالا.

١٢٨ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العروض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو تايلند، وسنغافورة، ونيبال، والهند، والمجموعة الرئيسية للنساء والمنظمات غير الحكومية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: أستراليا، وأوروغواي، وسري لانكا، وسويسرا

١٢٩ - في الجلسة التاسعة عشرة (ب)، المعقودة في ١٧ تموز/يوليه، قدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لأستراليا، وأوروغواي، وسري لانكا، وسويسرا برئاسة نائب رئيسة المجلس (بلجيكا).

١٣٠ - وقدم عرضاً ألفارو غارسيا، مدير مكتب التخطيط والميزنة في أوروغواي.

١٣١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو الأرجنتين، وألمانيا، والبرازيل والمجموعة الرئيسية للعمال والنقابات العمالية.

١٣٢ - وقدم عرضا سانديت ساماراسينغ، الوزير المنتدب لدى وزير التنمية المستدامة والحياة البرية والتنمية الإقليمية في سري لانكا.

١٣٣ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلا أستراليا ونيبال.

١٣٤ - وقدمت دوريس لوتار، وزيرة البيئة والنقل والطاقة والاتصالات، إلى جانب صوفي نيوهاوس، ممثلة المجلس الوطني للشباب، عرضا باسم سويسرا.

١٣٥ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، ردت وزيرة البيئة والنقل والطاقة والاتصالات على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو ألمانيا، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية، والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

١٣٦ - وقدم جيليان بيرد، الممثل الدائم لدى الأمم المتحدة، عرضا باسم أستراليا؛ إلى جانب الرئيس المشارك في التجمع العالمي لشباب الشعوب الأصلية، دوان فريزر؛ وداريل ويد، المؤسس المشارك في مجموعة Intrepid للسفر.

١٣٧ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إندونيسيا، وسويسرا، وكندا، والمكسيك، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: أرمينيا، وأيرلندا، وجامايكا، ودولة فلسطين، وناميبيا

١٣٨ - في الجلسة العشرين، المعقودة في ١٧ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لأرمينيا، وأيرلندا، وجامايكا، ودولة فلسطين، وناميبيا برئاسة نائب رئيسة المجلس (طاجيكستان).

١٣٩ - وقُدّم عرضا أراارات ميرزويان، النائب الأول لرئيس وزراء أرمينيا.

١٤٠ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو أذربيجان، ولبنان، واليونان والمجموعة الرئيسية للنساء.

١٤١ - وقدم عرضا باسم أيرلندا دينيس نوتن، وزير الاتصالات والعمل المناخي والبيئة في أيرلندا، ولورن فلاناغان وبول دوكيري، مندوبا الشباب في أيرلندا.

١٤٢ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، أجاب مقدمو العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو ليتوانيا، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والنيجر والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.

١٤٣ - وقدم عرضا أوبيث كاجوزي، وزير التخطيط الاقتصادي والمدير العام للجنة التخطيط الوطني في ناميبيا.

١٤٤ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلا ليسوتو والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

١٤٥ - وقدم عرضا باسم جامايكا كل من بيرنيل تشارلز الابن، وزير الدولة بوزارة الخارجية والتجارة الخارجية؛ والدكتور وين هنري، المدير العام للمعهد التخطيط في جامايكا؛ وليشا ديلاقي بودير، نائبة المدير العام للمعهد الإحصاء.

١٤٦ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلو إيطاليا، والدايمرك، وسنغافورة، وليبيريا، والنرويج، والنمسا، واليونان، والمجموعة الرئيسية للنساء، والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للجهات صاحبة المصلحة في إطار سندي.

١٤٧ - وقدم عرضا رياض منصور، المراقب الدائم لدولة فلسطين لدى الأمم المتحدة.

١٤٨ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلو إسرائيل، وجنوب أفريقيا، ومصر، والولايات المتحدة الأمريكية، وكذلك ممثل مجموعة الجهات صاحبة المصلحة الأخرى المعنية بالتعليم والأوساط الأكاديمية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية الوطنية: أندورا، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، والسنغال، وكندا، ومصر

١٤٩ - في الجلسة الحادية والعشرين، المعقودة في ١٧ تموز/يوليه، قدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية كل من أندورا، والجمهورية الدومينيكية، وجمهورية لاو الديمقراطية الشعبية، والسنغال، وكندا، ومصر برئاسة نائب رئيسة المجلس (سانت فنسنت وجزر غرينادين)، الذي أدلى ببيان.

١٥٠ - وقدم عرضا باسم أندورا كل من ماريا أوباك فونت، وزيرة الخارجية؛ وسيلفيا كالفو أرمينغول، وزيرة البيئة والزراعة والاستدامة؛ وخاومي إستيفي، رئيس اتحاد الجبال الأندوري.

١٥١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلا رواندا والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للشيخوخة.

١٥٢ - وقدم عرضا باسم كندا جان إيف دوكلو، وزير الأسرة والأطفال والتنمية الاجتماعية، وسيلينا سيزار - شافان، الأمينة البرلمانية لدى وزير التنمية الدولية.

١٥٣ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلو بنغلاديش، والجمهورية الدومينيكية، وفرنسا، وفيجي والمجموعات الرئيسية للأطفال والشباب، والمنظمات غير الحكومية.

١٥٤ - وقدم عرضا إيسيدورو سانتانا، وزير الاقتصاد والتخطيط والتنمية في الجمهورية الدومينيكية.

١٥٥ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلو بنما، وغواتيمالا والاتحاد الأوروبي، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

١٥٦ - وقدمت عرضا هالة السعيد، وزيرة التخطيط والرصد والإصلاح الإداري في مصر.

١٥٧ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، ردت مقدمة العرض، بالاشتراك مع سحر نصر، وزيرة الاستثمار والتعاون الدولي في مصر، وياسمين فؤاد، وزيرة البيئة في مصر، على التعليقات التي أدلى بها

والأسئلة التي طرحها ممثلو الإمارات العربية المتحدة، ودولة فلسطين، وسنغافورة، وكندا، والمكسيك والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.

١٥٨ - وقدم عرضا سالومكساي كوماسيت، وزير الخارجية في جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية.

١٥٩ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو تايلند، وسنغافورة، وفيت نام، وكندا، وميانمار والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

١٦٠ - وقدم عرضا مامي تيرنو دينغ، وزير البيئة والتنمية المستدامة في السنغال.

١٦١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلا غينيا والمجموعة الرئيسية للعمال والنقابات العمالية.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: جزر البهاما، ورومانيا، ولبنان، ومالطة، وهنغاريا

١٦٢ - في الجلسة الثانية والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لجزر البهاما، ورومانيا، ولبنان، ومالطة، وهنغاريا برئاسة نائب رئيسة المجلس (طاجيكستان)، الذي أدلى ببيان.

١٦٣ - وقدم عرضا هوبرت ألكساندر مينيس، رئيس وزراء جزر البهاما.

١٦٤ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مات أوبري، الممثل عن المجتمع المدني في جزر البهاما، ونيكولا فيرجل - رول، مديرة وحدة التنمية الاقتصادية والتخطيط في مكتب رئيس الوزراء، على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو جامايكا وسنغافورة والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية.

١٦٥ - وقدم عرضا باسم رومانيا كل من غراسيلا ليوكاديا غافريليسكو، نائبة رئيس الوزراء ووزيرة البيئة؛ ولومينيسا غيسا، رئيسة مكتب وزارة البيئة؛ ولازلو بورييلي، رئيس إدارة التنمية المستدامة؛ ومونيكا بريسكاريو، ممثلة عن المنظمات غير الحكومية.

١٦٦ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، أجب مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إسبانيا، واليونان والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.

١٦٧ - وقدم عرضا غسان حاصباني، نائب رئيس الوزراء ووزير الصحة في لبنان.

١٦٨ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، ردت ديماء جمالي، وهي عضوة في مجلس النواب، وهزار كركلا، مستشارة رئيس الوزراء للشؤون الاقتصادية، وفادي يرق، المدير العام لوزارة التعليم، وريتا رحيم، ممثلة عن منظمات المجتمع المدني، على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو أرمينيا، والنرويج، وهنغاريا، فضلا عن ممثلي مجموعة الجهات صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.

١٦٩ - وقدم عرضا لازلو بالكوفيكس، وزير الابتكار والتكنولوجيا في هنغاريا.

١٧٠ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إثيوبيا، وبولندا، وسنغافورة، وسيراليون، ولبنان، ومالطة، وكذلك ممثل المجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.

- ١٧١ - وقدم عرضا كارميلو أيبلا، وزير الخارجية والتجارة في مالطة؛
- ١٧٢ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو بولندا، وليبيريا، وهنغاريا والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للأشخاص ذوي الإعاقة.
- الاستعراضات الوطنية الطوعية: إسبانيا، وبولندا، وسنغافورة، والمملكة العربية السعودية**
- ١٧٣ - في الجلسة الثالثة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لإسبانيا، وبولندا، وسنغافورة، والمملكة العربية السعودية برئاسة نائب رئيس المجلس (سانت فنسنت وجزر غرينادين).
- ١٧٤ - وقدم عرضا باسم بولندا كل من يادويغا إيميليفيتش، وزيرة مجموعة ريادة الأعمال والتكنولوجيا؛ واستيفان يوزيفوويتش، نائب رئيس مجموعة Azoty؛ وكميل وزيركوفسكي، الممثل الوطني لمبادرة الاتفاق العالمي للأمم المتحدة في بولندا.
- ١٧٥ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، أجاب مقدمو العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو إثيوبيا، وبيلاروس، ومالطة، وهنغاريا والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.
- ١٧٦ - وقدم عرضا باسم سنغافورة كل من ماساغوس زولكفلي، وزير البيئة والموارد المائية؛ وألبيرت شوا، الممثل الدائم لوزارة البيئة والموارد المائية؛ وجين تيو، المديرية التنفيذية لمجلس البيئة في سنغافورة؛ وفيران سواميناثان، ممثل عن مجلس الشباب الوطني.
- ١٧٧ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مُقدّم العرض الرئيسي على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو بوتان، وتايلند، وجامايكا، وسلوفاكيا، وسيراليون، وفييت نام، وكولومبيا، ومصر والمجموعة صاحبة المصلحة الأخرى للشيخوخة؛
- ١٧٨ - وقدم عرضا باسم إسبانيا كل من جوسيب بوريل فونتيليس، وزير الخارجية، والاتحاد الأوروبي والتعاون؛ وتيريزا ريبيرا، وزيرة التحول الإيكولوجي؛ وكريستينا غاللاك، المفوضة السامية لخطّة عام ٢٠٣٠.
- ١٧٩ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو رومانيا، وكولومبيا، والمكسيك، والمجموعة الرئيسية للمنظمات غير الحكومية والنساء.
- ١٨٠ - وقدم عرضا باسم المملكة العربية السعودية كل من فيصل آل إبراهيم، نائب وزير الاقتصاد والتخطيط؛ وعبد الله المعلمي، الممثل الدائم للمملكة العربية السعودية لدى الأمم المتحدة؛ ويوسف البنيان، نائب الرئيس وكبير الموظفين التنفيذيين في مجموعة الشركة السعودية للصناعات الأساسية (سابك)؛ وبندري آل سعود، المدير العام لمؤسسة الملك خالد الخيرية.
- ١٨١ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدمو العرض على التعليقات التي أدلى بها والأسئلة التي طرحها ممثلو الإمارات العربية المتحدة، والبحرين، وماليزيا، ومصر.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: باراغواي وقطر

- ١٨٢ - في الجلسة الرابعة والعشرين، المعقودة في ١٨ تموز/يوليه، قُدمت عروض بشأن الاستعراضات الوطنية الطوعية لباراغواي وقطر برئاسة نائب رئيسة المجلس (جنوب أفريقيا).

- ١٨٣ - وقدمت عرضاً أليسيا بياتريس بوتشيتا دي كوزيا، نائبة رئيس جمهورية باراغواي.
- ١٨٤ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، ردت مقدمة العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلاً أوروغواي والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.
- ١٨٥ - وقدم عرضاً صالح بن محمد النائب، وزير التخطيط التنموي والإحصاء في قطر.
- ١٨٦ - وخلال المناقشة التي أعقبت ذلك، رد مقدم العرض على التعليقات التي أدلى بها الأسئلة التي طرحها ممثلاً غينيا والمجموعة الرئيسية للأطفال والشباب.

دال - المناقشة العامة

- ١٨٧ - عقد المنتدى مناقشته العامة في الفترة من ١٦ إلى ١٩ تموز/يوليه، في إطار الاجتماع الوزاري للمنتدى خلال الجزء الرفيع المستوى من دورة المجلس لعام ٢٠١٨^(٥).
- ١٨٨ - وأدلى في المناقشة العامة بـ ١٥٨ بياناً، منها ١٣١ بياناً أدلى بها ممثلو الدول والاتحاد الأوروبي (بما فيها ١٤ بياناً باسم مجموعات الدول)، و ١٣ بياناً أدلى بها مراقبون عن منظمات حكومية دولية، وممثلو الوكالات المتخصصة والكيانات الأخرى التابعة لمنظومة الأمم المتحدة، و ١٤ بياناً أدلى بها ممثلو المنظمات غير الحكومية والمجموعات الرئيسية وغيرهم من أصحاب المصلحة.

رابعاً - المسائل التنظيمية ومسائل أخرى

ألف - جدول الأعمال

- ١٨٩ - اعتمد المنتدى في جلسته الأولى، المعقودة في ٩ تموز/يوليه، جدول أعماله المؤقت التالي (E/HLPF/2018/1):

- ١ - إقرار جدول الأعمال.
- ٢ - التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود^(٦):
 - (أ) استعراض أهداف التنمية المستدامة ٦ و ٧ و ١١ و ١٢ و ١٥ و ١٧؛
 - (ب) الاستعراض المواضيعي؛
 - (ج) الاستعراضات الوطنية الطوعية.
- ٣ - اعتماد الإعلان الوزاري.
- ٤ - اعتماد التقرير.

(٥) يرد سرد لوقائع المناقشة العامة الواردة في تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي عن دورته لعام ٢٠١٨ (A/73/3) وفي المحاضر الموجزة ذات الصلة (E/2018/SR.45، E/2018/SR.46، E/2018/SR.47، E/2018/SR.48، E/2018/SR.49).

(٦) قرار الجمعية العامة ٧٠/٢٩٩.

باء - الحضور

١٩٠ - حضر المنتدى ممثلو ١٦١ دولة من الدول الأعضاء في الأمم المتحدة والدول الأعضاء في الوكالات المتخصصة. وحضر أيضا مراقبون معتمدون عن المنظمات الحكومية الدولية، وممثلون لمؤسسات منظومة الأمم المتحدة، ومراقبون معتمدون للمنظمات غير الحكومية وغيرها من المنظمات. وترد قائمة المشاركين في الوثيقة [E/HLPF/2018/INF/1](https://sustainabledevelopment.un.org/hlpf/2018/INF/1).

جيم - الوثائق

١٩١ - ترد قائمة بالوثائق التي عُرضت على المنتدى في مرفق هذا التقرير. أما الوثائق غير الرسمية التي نُظِرَ فيها المنتدى فهي مُتاحة على موقعه: (<https://sustainabledevelopment.un.org/hlpf/2018>).

المرفق

الوثائق

الرمز	العنوان أو الوصف
A/73/81-E/2018/59	تقرير الأمين العام عن تعميم مراعاة أبعاد التنمية المستدامة الثلاثة في منظومة الأمم المتحدة
A/73/86-E/23018/68	موجز أعدته رئيسة المجلس الاقتصادي والاجتماعي عن المنتدى المعني بمتابعة تمويل التنمية، بما يشمل الاجتماع الخاص الرفيع المستوى الذي عقده المجلس مع مؤسسات بریتون وودز ومنظمة التجارة العالمية ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (نيويورك، ٢٣-٢٦ نيسان/أبريل ٢٠١٨)
E/2018/60	مذكرة من الأمين العام يُحيل بها التقرير المرحلي عن إطار العمل العشري للبرامج المتعلقة بأنماط الاستهلاك والإنتاج المستدامة
E/2018/61	تقرير الأمين العام المعنون "من المستوى العالمي إلى المستوى المحلي: دعم إقامة مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود في المراكز السكنية الحضرية والريفية".
E/2018/64	تقرير الأمين العام عن التقدم المحرز نحو تحقيق أهداف التنمية المستدامة
E/2018/66	تقرير الأمين العام عن تسخير التكنولوجيات الجديدة لتحقيق أهداف التنمية المستدامة
E/2018/73	مذكرة من الأمانة عن موجز الاجتماع الرفيع المستوى السادس الذي يعقد كل سنتين لمنتدى التعاون الإنمائي
E/FFDF/2018/3	تقرير منتدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي المعني بمتابعة تمويل التنمية
E/HLPF/2018/1	جدول الأعمال المؤقت والوثائق
E/HLPF/2018/2	مذكرة من الأمانة العامة عن تقارير المنتديات الإقليمية بشأن التنمية المستدامة
E/HLPF/2018/2/Add.1	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها تقرير المنتدى الإقليمي بشأن التنمية المستدامة في منطقة اللجنة الاقتصادية لأوروبا في دورتها الثانية
E/HLPF/2018/2/Add.2	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها الإسهام المقدم من منتدى آسيا والمحيط الهادئ الخامس بشأن التنمية المستدامة
E/HLPF/2018/2/Add.3	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها مساهمة اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
E/HLPF/2018/2/Add.4	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها الإسهام المقدم من الدورة الرابعة لمنتدى أفريقيا الإقليمي للتنمية المستدامة
E/HLPF/2018/2/Add.5	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها المساهمة المقدمة من المنتدى العربي للتنمية المستدامة لعام ٢٠١٨

الرمز	العنوان أو الوصف
E/HLPF/2018/3	ورقات مناقشة بشأن موضوع المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة، مقدمة من المجموعات الرئيسية والجهات المعنية الأخرى
E/HLPF/2018/4	مذكرة من الأمانة العامة عن الموجز التجميعي للمساهمات الطوعية المقدمة من اللجان الفنية التابعة للمجلس الاقتصادي والاجتماعي وغيرها من الهيئات الحكومية الدولية
E/HLPF/2018/5	مذكرة من الأمانة العامة تحيل بها مجموعة من الرسائل الرئيسية للاستعراضات الوطنية الطوعية لعام ٢٠١٨
E/HLPF/2018/6	مذكرة من الأمانة العامة تُحيل بها الموجز الذي أعده الرئيسان المشاركان للمنتدى المتعدد أصحاب المصلحة المعني بتسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض أهداف التنمية المستدامة
E/HLS/2018/1	الإعلان الوزاري الصادر في عام ٢٠١٨ عن المنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة المعقود برعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي حول موضوع "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود"
E/HLPF/2018/L.1	مشروع تقرير
E/2018/L.20- E/HLPF/2018/L.2	مشروع الإعلان الوزاري للمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام ٢٠١٨، المعقود برعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بشأن موضوع "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود"
E/HLPF/2018/L.3	التعديلات التي أدخلت على مشروع الإعلان الوزاري للمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام ٢٠١٨، المعقود برعاية المجلس الاقتصادي والاجتماعي، بشأن موضوع "التحول نحو مجتمعات مستدامة وقادرة على الصمود"
E/HLPF/2018/INF/1	قائمة المشاركين